

¹Und die Obersten des Volks wohnten zu Jerusalem. Das andere Volk aber warf das Los darum, daß unter zehn ein Teil gen Jerusalem, in die heilige Stadt, zöge zu wohnen, und neun Teile in den Städten wohnten.²Und das Volk segnete alle die Männer, die willig waren, zu Jerusalem zu wohnen.³Dies sind die Häupter in der Landschaft, die zu Jerusalem und in den Städten Juda's wohnten. (Sie wohnten aber ein jeglicher in seinem Gut, das in ihren Städten war: nämlich Israel, Priester, Leviten, Tempelknechte und die Kinder der Knechte Salomos.)⁴Und zu Jerusalem wohnten etliche der Kinder Juda und Benjamin. Von den Kindern Juda: Athaja, der Sohn Usias, des Sohnes Sacharjas, des Sohnes Amarjas, des Sohnes Sephatjas, des Sohnes Mahalaleels, aus den Kindern Perez,⁵ und Maaseja, der Sohn Baruchs, des Sohnes Chol-Hoses, des Sohnes Hasajas, des Sohnes Adajas, des Sohnes Jojaribs, des Sohnes Sacharjas, des Sohnes des Selaniters.⁶Aller Kinder Perez, die zu Jerusalem wohnten, waren vierhundert und achtundsechzig, tüchtige Leute.⁷Dies sind die Kinder Benjamin: Sallu, der Sohn Mesullams, des Sohnes Joeds, des Sohnes Pedajas, des Sohnes Kolajas, des Sohnes Maasejas, des Sohnes Ithiels, des Sohnes Jesaja's,⁸ und nach ihm Gabbai, Sallai, neunhundert und achtundzwanzig;⁹ und Joel, der Sohn Sichris, war ihr Vorsteher, und Juda, der Sohn Hasnuas, über den andern Teil der Stadt.¹⁰Von den Priestern wohnten daselbst Jedaja, der Sohn Jojaribs, Jachin,¹¹ Seraja, der Sohn Hilcias, des Sohnes Mesullams, des Sohnes Zadoks, des Sohnes Merajoths, des Sohnes

¹And the rulers of the people dwelt at Jerusalem: the rest of the people also cast lots, to bring one of ten to dwell in Jerusalem the holy city, and nine parts to dwell in other cities.²And the people blessed all the men, that willingly offered themselves to dwell at Jerusalem.³Now these are the chief of the province that dwelt in Jerusalem: but in the cities of Judah dwelt every one in his possession in their cities, to wit, Israel, the priests, and the Levites, and the Nethinims, and the children of Solomon's servants.⁴And at Jerusalem dwelt certain of the children of Judah, and of the children of Benjamin. Of the children of Judah; Athaiah the son of Uzziah, the son of Zechariah, the son of Amariah, the son of Shephatiah, the son of Mahalaleel, of the children of Perez;⁵ And Maaseiah the son of Baruch, the son of Colhozeh, the son of Hazaiah, the son of Adaiah, the son of Joiarib, the son of Zechariah, the son of Shiloni.⁶All the sons of Perez that dwelt at Jerusalem were four hundred threescore and eight valiant men.⁷And these are the sons of Benjamin; Sallu the son of Meshullam, the son of Joed, the son of Pedaiah, the son of Kolaiah, the son of Maaseiah, the son of Ithiel, the son of Jesaiah.⁸And after him Gabbai, Sallai, nine hundred twenty and eight.⁹And Joel the son of Zichri was their overseer: and Judah the son of Senuah was second over the city.¹⁰Of the priests: Jedaiah the son of Joiarib, Jachin.¹¹Seraiah the son of Hilkiah, the son of Meshullam, the son of Zadok, the son of Meraioth, the son of Ahitub, was the ruler of the house of God.¹²And their brethren that did the work

Ahitobs, ein Fürst im Hause Gottes,¹² und ihre Brüder, die im Hause schafften, derer waren achthundert und zweiundzwanzig; und Adaja, der Sohn Jerohams, des Sohnes Pelaljas, des Sohnes Amzis, des Sohnes Sacharjas, des Sohnes Pashurs, des Sohnes Malchias,¹³ und seine Brüder, Oberste der Vaterhäuser, zweihundert und zweiundvierzig; und Amassai, der Sohn Asareels, des Sohnes Ahsais, des Sohnes Mesillemoths, des Sohnes Immers,¹⁴ und ihre Brüder, gewaltige Männer, hundert und achtundzwanzig; und ihr Vorsteher war Sabdiel, der Sohn Gedolims.¹⁵ Von den Leviten: Semaja, der Sohn Hassubs, des Sohnes Asrikams, des Sohnes Hasabjas, des Sohnes Bunnis,¹⁶ und Sabthai und Josabad, aus der Leviten Obersten, an den äußerlichen Geschäften im Hause Gottes,¹⁷ und Matthanja, der Sohn Michas, des Sohnes Sabdis, des Sohnes Asaphs, der das Haupt war, Dank anzuheben zum Gebet, und Bakbukja, der andere unter seinen Brüdern, und Abda, der Sohn Sammuas, des Sohnes Galals, des Sohnes Jedithuns.¹⁸ Alle Leviten in der heiligen Stadt waren zweihundert und vierundachtzig.¹⁹ Und die Torhüter: Akkub und Talmon und ihre Brüder, die in den Toren hüteten, waren hundert und zweiundsiebzig.²⁰ Das andere Israel aber, Priester und Leviten, waren in allen Städten Juda's, ein jeglicher in seinem Erbteil.²¹ Und die Tempelknechte wohnten am Ophel; und Ziha und Gispa waren über die Tempelknechte.²² Der Vorsteher aber über die Leviten zu Jerusalem war Usi, der Sohn Banis, des Sohnes Hasabjas, des Sohnes Matthanjas, des Sohnes Michas,

of the house were eight hundred twenty and two: and Adaiah the son of Jeroham, the son of Pelaliah, the son of Amzi, the son of Zechariah, the son of Pashur, the son of Malchiah,¹³ And his brethren, chief of the fathers, two hundred forty and two: and Amashai the son of Azareel, the son of Ahasai, the son of Meshillemoth, the son of Immer,¹⁴ And their brethren, mighty men of valour, an hundred twenty and eight: and their overseer was Zabdiel, the son of one of the great men.¹⁵ Also of the Levites: Shemaiah the son of Hashub, the son of Azrikam, the son of Hashabiah, the son of Bunni;¹⁶ And Shabbethai and Jozabad, of the chief of the Levites, had the oversight of the outward business of the house of God.¹⁷ And Mattaniah the son of Micha, the son of Zabdi, the son of Asaph, was the principal to begin the thanksgiving in prayer: and Bakbukiah the second among his brethren, and Abda the son of Shammua, the son of Galal, the son of Jeduthun.¹⁸ All the Levites in the holy city were two hundred fourscore and four.¹⁹ Moreover the porters, Akkub, Talmon, and their brethren that kept the gates, were an hundred seventy and two.²⁰ And the residue of Israel, of the priests, and the Levites, were in all the cities of Judah, every one in his inheritance.²¹ But the Nethinims dwelt in Ophel: and Ziha and Gispa were over the Nethinims.²² The overseer also of the Levites at Jerusalem was Uzzi the son of Bani, the son of Hashabiah, the son of Mattaniah, the son of Micha. Of the sons of Asaph, the singers were over the business of the house of God.²³ For it was the king's

aus den Kindern Asaphs, den Sängern, für das Geschäft im Hause Gottes.²³ Denn es war des Königs Gebot über sie, daß man den Sängern treulich gäbe, einen jeglichen Tag seine Gebühr.²⁴ Und Pethahja, der Sohn Mesesabeels, aus den Kindern Serahs, des Sohnes Juda's, war zu Handen des Königs in allen Geschäften an das Volk.²⁵ Und der Kinder Juda, die außen auf den Dörfern auf ihrem Lande waren, wohnten etliche zu Kirjath-Arba und seinen Ortschaften und zu Dibon und seinen Ortschaften und zu Kabzeel und seinen Ortschaften²⁶ und zu Jesua, Molada, Beth-Pelet,²⁷ Hazar-Sual, Beer-Seba und ihren Ortschaften²⁸ und zu Ziklag und Mechona und ihren Ortschaften²⁹ und zu En-Rimmon, Zora, Jarmuth,³⁰ Sanoah, Adullam und ihren Dörfern, zu Lachis und auf seinem Felde, zu Aseka und seinen Ortschaften. Und sie lagerten sich von Beer-Seba an bis an das Tal Hinnom.³¹ Die Kinder Benjamin aber wohnten von Geba an zu Michmas, Aja, Beth-El und seinen Ortschaften³² und zu Anathoth, Nob, Ananja,³³ Hazor, Rama, Gitthaim,³⁴ Hadid, Zeboim, Neballat,³⁵ Lod und Ono im Tal der Zimmerleute.³⁶ Und etliche Leviten, die Teile in Juda hatten, wohnten unter Benjamin.

commandment concerning them, that a certain portion should be for the singers, due for every day.²⁴ And Pethahiah the son of Meshezabeel, of the children of Zerah the son of Judah, was at the king's hand in all matters concerning the people.²⁵ And for the villages, with their fields, some of the children of Judah dwelt at Kirjatharba, and in the villages thereof, and at Dibon, and in the villages thereof, and at Jekabzeel, and in the villages thereof,²⁶ And at Jeshua, and at Moladah, and at Bethphelet,²⁷ And at Hazarshual, and at Beersheba, and in the villages thereof,²⁸ And at Ziklag, and at Mekonah, and in the villages thereof,²⁹ And at Enrimmon, and at Zareah, and at Jarmuth,³⁰ Zanoah, Adullam, and in their villages, at Lachish, and the fields thereof, at Azekah, and in the villages thereof. And they dwelt from Beersheba unto the valley of Hinnom.³¹ The children also of Benjamin from Geba dwelt at Michmash, and Aija, and Bethel, and in their villages,³² And at Anathoth, Nob, Ananiah,³³ Hazor, Ramah, Gittaim,³⁴ Hadid, Zeboim, Neballat,³⁵ Lod, and Ono, the valley of craftsmen.³⁶ And of the Levites were divisions in Judah, and in Benjamin.